Не рекомендации по подготовке статей к публикации

Редколлегия журнала

info@jmlda.org

Москва, Вычислительный Центр им. А. А. Дородницына РАН

Данный документ содержит рисунки и рекомендации по подготовке сборника статей в издательской системе \LaTeX 2 $_{\mathcal{E}}$ с использованием стилевого файла $\mathtt{jmlda.sty}$. Описанная здесь технология применялась при подготовке всероссийской конференции «Математические методы распознавания образов» и международной конференции «Интеллектуализация обработки информации» и разработана К. В. Воронцовым.

Ключевые слова: jmlda, оформление статей.

Работу над статьёй удобно начинать с редактирования файла-образца jmlda-example.tex. Исходный текст статьи в формате \LaTeX можно набирать в любом текстовом редакторе.

```
Teкcт статьи должен начинаться со строк \documentclass[twoside]{article} \usepackage{jmlda} \begin{document}
```

Komanda \usepackage подключает стилевой файл jmlda.sty, который должен располагаться в той же директории, что и сама статья.

Если статья написана по-английски, то это надо указать явно, сразу после \begin{document} (иначе не включатся английские переносы слов):

\English

Затем формируется заголовок статьи, включая ссылку на грант и аннотацию:

```
\title[Kparкoe название] {Полное название} \author{Фамилия~И.\,O., Фамилия~И.\,O.} \email{author@site.ru} \organization{Город, Организация} \abstract{Данная статья посвящена...} \thanks{Ссылка на грант.}
```

Если статья написана по-русски, то нужно задать второй заголовок с переводом названия, фамилий авторов и аннотации на английский язык:

```
\titleEng[Short title]{Full title}
\authorEng{Author~N.\,S., Author~N.\,S.}
\organizationEng{Organization, City, Country}
\abstractEng{This paper...}
```

Если статья написана по-английски, то можно задать второй заголовок с переводом названия, фамилий авторов и аннотации на русский язык:

```
\titleRus[Краткое название] {Полное название} \authorRus{Фамилия~И.\,0., Фамилия~И.\,0.} \organizationRus{Город, Организация} \abstractRus{Данная статья посвящена...}
```

Редколлегия журнала

Все эти команды могут идти в произвольном порядке и должны завершаться командой

\maketitle

Команды \title и \author могут иметь необязательный аргумент в квадратных скобках *перед* обязательным — это сокращённые версии названия и списка авторов для колонтитулов. Если колонтитул умещается в одну строку, то соответствующий необязательный аргумент не нужен.

Кроме того, команда **\author** может иметь необязательный аргумент в квадратных скобках *после* обязательного. Он указывается в тех случаях, когда в заголовок необходимо вывести дополнительную информацию, например об организациях:

```
\author{Aвтор~И.\,O., Cоавтор~И.\,O.}

[Автор~И.\,O.$^1$, Cоавтор~И.\,O.$^2$]

\organization{Москва, $^1$НИИ-X, $^2$НИИ-Y}
```

Иная расстановка инициалов, пробелов или запятых в обязательном аргументе команды **\author** может приводить к ошибкам в оглавлении и авторском указателе.

Ссылка на грант(ы) оформляется как часть заголовка командой \thanks и выводится в виде сноски на первой странице статьи.

Аннотация (не более 10 строк) не должна содержать ссылок, формул, таблиц, рисунков. После команды \maketitle необходимо включить нумерацию строк, для удобства общения автора с рецензентами. Для этого за командой \maketitle должна следовать команда

\linenumbers

Текст статьи можно разбивать на разделы и параграфы командами

```
\section{Название раздела} \paragraph{Название параграфа.}
```

Komanды \subsection, \subparagraph не предусмотрены. В конце названий разделов точка не ставится. Название параграфа является частью первой строки абзаца; если это целое предложение, то точка ставится перед закрывающей фигурной скобкой.

Статья должна заканчиваться командой

```
\end{document}
```

Каждая статья в сборнике начинается с новой страницы, что позволяет сохранять заданное автором расположение материала на страницах. Убедительная просьба— не использовать команды сокращения вертикальных промежутков и другие способы искусственного уплотнения текста.

1 Стандартные средства РТЕХ'а

Нет особых ограничений на использование основных средств I⁴ТЕХ'а [1–4]. В статью можно вставлять формулы, таблицы, списки, рисунки, сноски, и т. д. Определения ссылок \label и команд \newcommand, \renewcommand действуют только внутри одной статьи; конфликты с чужими статьями исключены.

1.1 Стандартные пакеты,

подключённые в стилевом файле jmlda.sty: algorithm, algorithmic, amssymb, amsmath, array, babel, balance, color, epic, euscript, graphicx, ifthen, inputenc,

Задача	CCEL	boosting
Cancer German	$3.46 \pm 0.37 \ (3.16)$ $25.78 \pm 0.65 \ (1.74)$	4.14 ± 1.48 29.48 ± 0.93

 $18.38 \pm 1.43 \ (2.87) \quad 19.90 \pm 1.80$

Таблица 1 Подпись размещается над таблицей.

mathrsfs, pb-diagram, theorem, subfig, url, xy. Этими пакетами можно пользоваться, не вызывая команду \usepackage. Желательно обходиться только этими пакетами.

1.2 Формулы

внутри текста, даже очень короткие, необходимо окружать знаками доллара \$:

```
число $-3.14$ число -3.14 — верно число -3.14 — неверно объект x — верно объект x — неверно объект x — неверно
```

Hepatitis

Выключные формулы без номера окружаются скобками \[и \]. Выключные формулы с номером окружаются командами \begin{equation} и \end{equation}. Команда \label{name} между ними задаёт метку формулы. Русские буквы в именах меток name не допустимы. Метка позволяет ссылаться на формулу командой \eqref{name}, например команда \eqref{eqCases} даёт (??).

1.3 Списки

оформляются стандартными окружениями enumerate или itemize. В стиле jmlda.sty определено окружение enumerate* для списков, в которых, согласно правилам русской пунктуации:

- 1) номера отделяются скобкой;
- 2) пункты начинаются со строчной буквы;
- 3) и заканчиваются точкой с запятой.

Этот список удобен для перечисления коротких пунктов, умещающихся в одну строку. Если пункты более длинные, то лучше воспользоваться стандартным окружением enumerate, указав после \begin{enumerate} команду \afterlabel), которая переопределит точку после номера на скобку.

1.4 Таблицы

создаются окружением tabular и оформляются как плавающие с помощью окружения table. Желательно прижимать их вверх страницы опцией [t] команды \begin{table}. Подпись делается над таблицей командой \caption, см. таблицу ??. Команда \label, определяющая ссылку на номер таблицы, обязана идти после \caption. Если таблица не умещается по ширине колонки, то можно уменьшить шрифт до \small или даже \footnotesize, либо уменьшить интервалы между колонками: \tabcolsep=2pt.

1.5 Иллюстрации

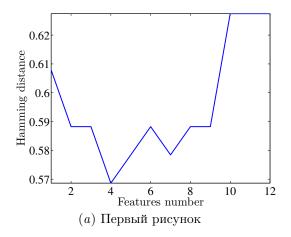
должны быть подготовлены в формате EPS. Для преобразования файлов формата PNG или JPEG в EPS используйте утилиту bmeps, входящую в пакет MiKT_EX. Не забудьте прислать графические файлы вместе с T_EX-файлом!

Рисунки вставляются командой \includegraphics, желательно с выравниванием по ширине колонки: [width=\linewidth]. Если рисунок занимает по высоте более 1–2 см,

4 Редколлегия журнала

то он оформляется как плавающая иллюстрация {figure} с прижатием вверх страницы опцией [t]. Подпись делается *под рисунком* командой \caption, см. рис. ??.

Практически все популярные пакеты рисуют графики с подписями, которые трудно читать на бумаге и на слайдах из-за малого размера шрифта. Шрифт на графиках (подписи осей и цифры на осях) должны быть такого же размера, что и основной текст.



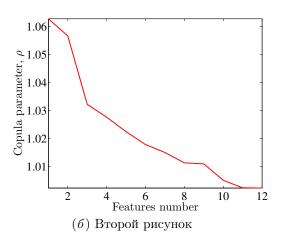


Рис. 1 Подпись должна размещаться под рисунком.

При значительном количестве рисунков рекомендуется группировать их в одном окружении figure, как это сделано на рис. ??. Для этого используется пакет subfig.

Определена команда XYtext(x,y) { text}, для надписей поверх рисунков. Координаты левого нижнего угла надписи (x,y) подбираются вручную относительно правого нижнего угла рисунка.

1.6 Оформление иллюстраций

в популярных пакетах может быть выполнено следующим образом.

```
\begin{figure}[h]
```

```
\subfloat[Первый рисунок]{\includegraphics[width=0.5\textwidth]{figExample1}}\\subfloat[Второй рисунок]{\includegraphics[width=0.5\textwidth]{figExample2}}\\\caption{Подпись должна размещаться под рисунком. }\label{fg:Example}\\end{figure}
```

1.7 Советы по оформлению графиков в системе Matlab.

- толщина линий равна двум;
- заголовки осей пишутся с большой буквы;
- необходимо включить интепретатор LaTeX для корректного отображения формул на осях;
- заголовок графика отсутствует (чтобы не дублировать подпись графика в статье).
- Рекомендуется сразу сохранять файлы в формате EPS и PNG.
- Рекомендуемые параметры:

```
h = figure; hold('on');
plot(xi,y,'r-', 'Linewidth', 2);
```

```
plot(xi,y,'b.', 'MarkerSize', 12);
axis('tight');
xlabel('Time, $\xi$', 'FontSize', 24, 'FontName', 'Times', 'Interpreter','latex');
ylabel('Value, $y$', 'FontSize', 24, 'FontName', 'Times', 'Interpreter','latex');
set(gca, 'FontSize', 18, 'FontName', 'Times')
saveas(h,'ModelOne.eps', 'psc2');
saveas(h,'ModelOne.png', 'png');
```

1.8 Оформление графиков в Inkscape.

Inkscape — векторный графический редактор, удобный для создания технических иллюстраций.

Пример использования редактора.

- 1. Нарисовать изображение, используя, где необходимо, формулы в формате LATEX.
- 2. Сохранить изображение в формате eps, используя дополнительную опцию «создать файл latex». На выходе сгенерируется два файла image.eps и image.eps_tex, второй можно редактировать в tex-редакторе.
- 3. Вставить файл image.eps_tex в код статьи, заменив при этом

```
\includegraphics[width=<desired width>]{image.eps}
```

на

```
\def\svgwidth{<desired width>}
\input{image.eps_tex}
```

Пример использования редактора показан на рис. ??. Слева показано исходное изображение в редакторе InkScape. Справа — полученное после компиляции в системе LaTeX изображение в формате eps.

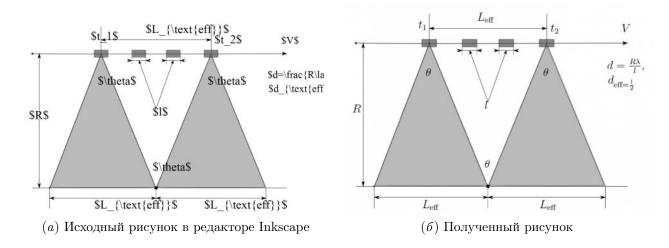


Рис. 2 Пример использования редактора InkScape.

1.9 Сноски

делаются командой \footnote $\{text\}^1$.

 $^{^{1}}$ Текст сноски указывается в аргументе text.

1.10 Список литературы

формируется окружением thebibliography. Каждая запись библиографии начинается командой \bibitem{name}. Метка name позволяет ссылаться на данную запись командой \cite{name}. В ссылках разрешается указывать несколько меток через запятую: \cite{name₁, name₂}. Новая команда \citenb даёт ссылку без квадратных скобок, что позволяет делать интервалы; например, [1–4] было получено так: [\citenb{VoronLatex}--\citenb{Lvovsky}]. Русские буквы в именах меток name недопустимы. Записи сортируются по авторам в порядке русского, затем латинского алфавита.

Фамилии и инициалы авторов выделяются командой \BibAuthor. Названия статей в сборниках выделяются командой \BibTitle. Если публикация существует только в электронном виде, веб-ссылка даётся командой \BibUrl. В остальном старайтесь придерживаться требований ГОСТ 7.80-00.

1.11 Глобальные ссылки.

В стиле jmlda.sty определены команды \globallabel, \globalref, \globalpageref, позволяющие сослаться из одной статьи на любое место в другой статье. Это полные аналоги стандартных команд \label, \ref, \pageref, но определяемые ими метки доступны во всём сборнике. Типичное применение этой возможности — указать в библиографии диапазон страниц другой статьи «в настоящем сборнике»:

```
C.\,\globalpageref{Kozlov:begin}--%
   \globalpageref{Kozlov:end}
```

Для каждой статьи в сборнике по умолчанию определены две метки $\globallabel{file:begin}$ и $\globallabel{file:end}$, где $\file-$ имя tex-файла статьи, без указания расширения.

1.12 Ссылки на сайты

делаются командой \url. При вёрстке документа в формате PDF ссылки становятся активными, хотя не подчёркиваются и не выделяются цветом. Пример: \url{www.jmlda.org}.

2 Математические обозначения

Следование приводимым ниже рекомендациям способствует большему единообразию в обозначениях и облегчает подготовку сборника.

Целочисленные интервалы обозначаются только как $1, \ldots, n$. Варианты $\overline{1,n}$ или $1, \ldots, i, \ldots, n$ или $1, 2, \ldots, n$ не допустимы. То же относится к векторам и спискам переменных вида x_1, \ldots, x_n .

В качестве десятичного разделителя используется запятая: в формуле \$3{,}14\$, в тексте 3,14.

Числовые множества \mathbb{N} , \mathbb{Z} , \mathbb{R} , \mathbb{C} делаются командами $\mathbb{N}\mathbb{N}$, \mathbb{Z} , $\mathbb{R}\mathbb{R}$, $\mathbb{C}\mathbb{C}$.

В стиле jmlda.sty переопределены команды \geq, \leq, \emptyset, \epsilon, \kappa, \phi математических символов \geqslant , \leqslant , \varnothing , ε , \varkappa , φ .

Математические операторы lim, inf, sup, min, max переопределены так, что пределы всегда ставятся снизу, а не сбоку.

Определены математические операторы: arg min, arg max, diag, sign, tr, const командами \argmin, \argmax, \diag, \sign, \Tr, \const.

Команды \myop и \mylim производят новые операторы, не предусмотренные L^ATEX'ом:

Для выделения векторных и матричных величин прямым жирным шрифтом предусмотрена команда $\ensuremath{\mbox{vec}}\{\phi opmyna\}$.

2.1 Линейная алгебра:

```
\operatorname{rank} A
$\rank A$
$\Tr A$
                                                      \operatorname{tr} A
                                                      \operatorname{diag}(d_1,\ldots,d_n)
d_1,\det,d_n
$A\T$
                                                      A^{\mathsf{T}}
                                                      u^{\mathsf{T}}F^{\mathsf{T}}Fu
u\T F\T F u
vec x
                                                      \boldsymbol{x}
$\Omega \neq \vec\Omega$
                                                      \Omega \neq \Omega
                                                      e^{-\hat{\boldsymbol{x}}^\mathsf{T}\boldsymbol{\Sigma}\boldsymbol{x}} (верно)
e^{-\sqrt{x}T\sigma x}
                                                      e^{-x^{\mathsf{T}}\Sigma x} (неверно)
e^{-x\T\Sigma\ x}
```

2.2 Теория вероятностей:

В условных вероятностях команда \cond даёт правильные пробелы вокруг вертикальной черты.

2.3 Теория вычислительной сложности:

\$\P\$	P
\$\NP\$	NP
\$\DTIME\$	DTIME
<pre>\$\MaxSNP\$</pre>	Max-SNP
\$\Apx\$	Apx
\$\PC\$	PC
<pre>\$\MinPC\$</pre>	MinPC
<pre>\$\threeSAT\$</pre>	3SAT
\$\GapSAT\$	GAP-3SAT

Легко определять собственные такие команды для новых классов сложности и задач, например, класс NP и задача MinPC были определены так:

```
\def\NP{\CCfont{NP}}
\def\MinPC{\CPfont{MinPC}}
```

Все эти команды могут употребляться как внутри формул, так и непосредственно в тексте.

Для оформления условных конструкций пользуйтесь стандартным окружением cases. Текст внутри формул выводится командой \text:

$$y(x,\alpha) = \begin{cases} -1, & \text{если } f(x,\alpha) < 0; \\ +1, & \text{если } f(x,\alpha) \geqslant 0. \end{cases}$$
 (1)

```
\begin{equation}\label{eqCases}
    y(x,\alpha) = \begin{cases}
    -1, & \text{если } f(x,\alpha)<0; \\
    +1, & \text{если } f(x,\alpha)\geq 0.
    \end{cases}
\end{equation}</pre>
```

Чтобы размер скобок соответствовал размеру обрамляемой формулы, пользуйтесь командами $\left(x_{i} \right)$ пользуйтесь командами $\left(x_{i} \right)$ не нужны и только загромождают текст. Лучше записать $f(x_{i})$, чем $f\left(x_{i} \right)$ презультат в обоих случаях будет одинаков.

Для вставки матрицы в строку текста $\begin{pmatrix} a & b & c \\ 1 & 2 & 3 \end{pmatrix}$ используйте окружение smallmatrix. Все остальные способы дают некрасивый результат.

2.4 Окружения типа теорем.

Следующие окружения выводят заключённый в них текст наклонным шрифтом: Def или Definition — Определение, Theorem — Теорема, Lemma — Лемма, State — Утверждение, Corollary — Следствие.

Следующие окружения выводят заключённый в них текст обычным шрифтом: Axiom — Aксиома, Problem - 3адача, Example — Π pимер, Remark — Saмечание, Saмечание, Samevaние, Sam

3 Рекомендации по оформлению

Придерживаясь следующих правил, авторы существенно облегчают подготовку сборника.

3.1 Некоторые правила типографики.

Скобки всех видов набираются вплотную к тексту, который они окружают. Знаки препинания набираются слитно с предшествующим текстом и отдельно от последующего.

Кавычки делаются в русском тексте так: << *текст*>>, в английском так: ''text''. Использовать символ " нельзя!

Многоточия в тексте и формулах делаются командой \dots.

Тире отделяется от предшествующего текста неразрывным пробелом: Знание~---∟сила.

В длинных словах с дефисом, таких, как «счётно-аддитивно», дефис делается командой "=, иначе слово не будет переноситься: счётно"=аддитивно. Команда "~ запрещает перенос по дефису: *F*-преобразование, \$F\$"~пре\-образование.

Неразрывный пробел \sim ставится между коротким предлогом и последующим словом, а также между очень короткой формулой и связанным с ней по смыслу словом: $\mbox{число} \mbox{N} \mbox{ } \mbox{в} \mbox{k} \mbox{раз больше, чем}.$

Между идущими подряд формулами иногда нужен дополнительный пробел:

```
$a=1,b=2$ a=1,b=2 — плохо $a=1$, $b=2$ a=1,b=2 — получше $a=1$,\: $b=2$ a=1,b=2 — хорошо $a=1$,\; $b=2$ a=1,b=2 — хорошо
```

Иногда в формуле надо убрать пробелы вокруг знака операции. Например, если знак × используется не как произведение, а для указания размеров матрицы или растрового изображения, то его лучше не окружать пробелами:

```
$640\times 480$ 640 \times 480 — плохо $640{\times}480$ 640 \times 480 — хорошо
```

Дополнительный пробел \quad рекомендуется вставлять между длинными выражениями, идущими через запятую в выключной формуле.

Короткий пробел \, ставится после знака номера: \No\,6; в инициалах: И.\,В.\,Анов; в сокращениях: т.\,к.; т.\,е.; и~т.\,д.

Не следует использовать жирный шрифт для выделения *важных слов* или *терминов*. Это делается командой \emph{mexcm}.

3.2 Правила форматирования

исходного кода облегчают его чтение и работу над корректурой:

- начинайте каждое предложение с новой строки;
- набирайте отдельной строкой команды \begin, \end, \$\$, \[, \], \section, \subsection, \paragraph \item, \bibitem, \par, \label;
- внутритекстовые формулы, за исключением совсем коротких, набирайте отдельной строкой;
- длинные описания формул разбивайте на строки; используйте табуляции для выделения вложенных скобок и логически обособленных частей формул, как показано в Примере ??.

Пример 1. Форматирование сложной формулы:

$$R'_{N}(F) = \frac{1}{N} \sum_{i=1}^{N} \left(P(+1 \mid x_{i}) C(+1, F(x_{i})) + P(-1 \mid x_{i}) C(-1, F(x_{i})) \right).$$

```
\begin{align*}
    R'_N(F)
    = \frac1N \sum_{i=1}^N
    \Bigl(
        & P(+1\cond x_i) C\bigl(+1,F(x_i)\bigr)
    +{} \\ {}+{}
        & P(-1\cond x_i) C\bigl(-1,F(x_i)\bigr)
    \Bigr).
\end{align*}
```

Ссылка на грант(ы), если она есть, задаётся в заголовке статьи командой \thanks. В конце статьи ссылаться на грант уже не нужно.

3.3 Оформление списка литературы.

Порядок оформления позиций в списке литературы:

– ссылка на статью в журнале:

```
\bibitem{author-and-co2007}
\BibAuthor{Автор\;И.\,O., Cоавтор\;И.\,O.}
\BibTitle{Hазвание статьи}~//
\BibJournal{Hазвание журнала}. 2007. T.\,38, \No\,5. C.\,54--62.
```

Редколлегия журнала

– ссылка на статью в сборнике, доклад на конференции: \bibitem{author09first-word-of-the-title} \BibAuthor{Abrop\; \M.\, \O.} \BibTitle{Hазвание статьи}~// \BibJournal{Haзвaние конференции или сборника}, Город: ~Изд-во, 2009. С.\,5--6. – ссылка на книгу \bibitem{myHandbook} \BibAuthor{ABTOP\; И.\,O.} Название книги. Город: Издательство, 2009. 314°c. – ссылка на электронный источник \bibitem{bibUsefulUrl} \BibUrl{www.site.ru}~---Название сайта. 2007. Пример оформления ссылки на английском языке:

Литература

\bibitem{author09anyscience}
 \BibAuthor{Author\;N.}
 \BibTitle{Paper title}~//

- [1] Воронцов К. В. $AT_{FX} 2_{\varepsilon}$ в примерах. 2006. http://www.ccas.ru/voron/latex.html.
- [2] Гуссенс М., Миттельбах Ф., Самарин А. Путеводитель по пакету РТЕХ и его расширению РТЕХ 2ε . Москва: Мир, 1999. 606 с.

\BibJournal{10-th Int'l. Conf. on Anyscience}, 2009. Vol.\,11, No.\,1. Pp.\,111--122.

- [3] Котельников И. А., Чеботаев П. З. РТЕХ 2_{ε} по-русски. Новосибирск: Сибирский хронограф, 2004. 489 с.
- [4] Львовский С. М. Набор и вёрстка в пакете ІАТЕХ. 3-е издание. Москва: МЦНМО, 2003. 448 с.